



2007/08 WEEKLY BULLETIN

国際ロータリー第 2790 地区第 3 分区 B

市原ロータリークラブ会報



第 2152 回例会 2008 年 1 月 23 日(水) SAA / 鶴岡会員 会報担当 / 山本会員

例会会場 五井グランドホテル 市原市五井 5584 - 1 事務局 TEL 0438-38-3535

点 鐘 市原 RC 会長 角谷修
 ソング 手に手つないで 四つのテスト唱和
 お客様 市原市剣道連盟 上野勝様 小原保孝様
 館山 RC 吉田政紀様

会長挨拶 市原 RC 会長 角谷修



皆さん こんにちは！
 昨日アメリカの FRB バーナンキ議長は米景気失速回避を目指して 0.75% の緊急利下げを発表しました。意に反してニューヨークは 100 ドルを超える下げで終わりましたが、シカゴ日経平均先物は 600 円を超える上げで終了しています。これを受け今日の日経平均は寄り付きから 400 円以上の上げで始まりまし

た。先週米国のブッシュ大統領は総額 18 兆円にのぼる景気対策も発表しましたし、いよいよ米国はサプライムに始まった一連の金融不安に対して一致して対応しようともまとまりつつあるのかも知れません。

日本の金融市場は国の借金の多さと政治の不安定感が重なって少しずつ地盤沈下しているようです。1980 年代の東京市場の取引高はロンドンの 2 倍～4 倍でしたが、その後 英国はサッチャー首相の改革によって発展し現在ではロンドン市場の取引高は東京の 2 倍と逆転しています。

今日は長年金融界でご活躍の浜田会員の卓話です。専門の知識を是非拝聴し勉強したいと思います。どうぞお楽しみに！

幹事報告

・ロータリー囲碁同好会より「国際囲碁大会」開催のお知らせ(4 月、台湾にて)

お客様ご挨拶



市原市剣道連盟
 上野様 小原様

第 18 回若鷲旗争奪剣道大会が 3 月 2 日、市原市中央武道館にて開催されます。ご後援、感謝しております。RC のおかげで年々充実しており、中学校のレベルも上がっています。今後もご支援お願いします。

卓話 濱田会員 「ロータリー」を解く



角谷会長に過分なご紹介を頂きましたが、新会員が大勢入会されたので、今日は是非新入の皆さんのためにロータリーを少し解きほぐしてお話することをお許し頂きたいと思ひます。では、早速本題に入らせていただきます。

1. ロータリーの目的は？

「目的」はロータリーの会則である、定款の第 3 条に「事業の基礎として奉仕の理想を鼓吹し育成すること」とあります。ではさてここで言う「奉仕の理想 (Ideal of service)」とは 体何でしょうか。悩むところですが、近年「手続き要覧」(第 5 章)にこの “service” の定義が掲載されて天が晴れました。曰く『ロータリーは、職業奉仕 (Vocational Service) における Service という文字を「取引の相手のニーズに対し考慮を払い、他人に対し思いやりの心を持つ」ことも指している』と定義しています。ですから、日本語の「奉仕」(施しの奉仕)の意味は全くありません。故に “Vocational Service” を「... 奉仕」とするのは誤りで、ロータリアンの奉仕に対する理解を混乱させています。

次に「理想」(ideal)ですが、これは「努力する月標、しようとする心」といえましょう。定款第 3 条の意義はもうここで、改めて申し上げる必要はありません。

2. 職業人が心すべきこと

次に、資料の 3 番目の『職業人の倫理則』ですが、こ

れは、いわゆる職業奉仕の理念を具体的に示そうということで作られたもの(1915年)です。職業奉仕の理念がよく理解できるので、その一部 ~4 をご紹介します。

(訳は浜田抄訳です)

1. 職業は、社会に役立つ絶好の機会となると考える事
2. 商売の相手方の立場に立つよう 屑精進すべき事
3. 商道德に反してまで、事業に成功したいと思はない事
4. 商売の相手方の全関係者が利益を得べきだと思ふ事

ロータリーの職業倫理は日本人の伝統的職業倫理感と見事に重なっているのではないのでしょうか。

3. ロータリー哲学の本質

次に、ロータリー哲学の根本を理解する上で大事な決議 23 - 34 の(1)について触れないわけにはいきません。資料の4です。(全文は手続き要覧77P参照)

文意は『「事業上の取引では、自分が儲けたいとの欲(自利)と顧客に喜んでもらいたいとの思い(他利)の相反する狭間(葛藤)に悩むことが多いが、ロータリーの哲学はこの悩みを解消する」なせか? 「他利を重んずべき

“Service Above Self”(超我の奉仕)、“He Profits Most Who Service Best”(最も奉仕する者、最も報われる)がロータリーの哲学だからだ』です。(このServiceは勿論「顧客を第一に思う」ということをさす)この2語はロータリー哲学を最も短く且つ的確に表す語としてロータリー標語になっています。

4. ロータリアンの自己向上の仕組み

さて、ロータリアンはどのようにして、自己の向上をはかるのか? ロータリーは「会員が会員を師とし相互に学び合う」ことで成立っています。私は、ロータリーの中にそのための巧みな仕掛けが組込まれていると理解しています。

一つは、職業分類制と会費の一業種一人制です。各業界中の最高の人を一人だけ会員にすることで師として相応しい優良会員の集団作りが容易になりましょう。

二つは、会費相互が学び合うための「親睦」という巧みな土壌づくりです。毎週の例会開催。これ以上会員相互の「親睦」を深めるに効果的な仕組みはありません。このほかに、種々ありますが、時間の関係で今回はここまでにします。

5. ロータリーの進む方向

最後に、ロータリーの方向性について若干所見を申し上げます。ロータリーは、まず所謂職業奉仕の概念を開

発しましたが、やがて「哲学する者は、行動すべし」との「社会での実践」の主張が次第に強まってきた結果、1927年、所謂「職業奉仕」の他に、「社会奉仕」「国際奉仕」と「クラブ奉仕」を加えて正式に4奉仕体勢をとることになりました。

ここで、付言しますと「社会奉仕」と「国際奉仕」の奉仕は、日本語の奉仕の意味と同様の「施しの奉仕」であり、ロータリー独特の用語である「職業奉仕」の奉仕とは全く意味が違います。「異義同語」が渾然としていてロータリーを分かりにくくしています。

さて、話を戻しますが枝として始まった「社会奉仕」「国際奉仕」の行動派はその後勢いを増し、今やロータリーが慈善団体と紛らうほどになっています。対照的に「心」の改善を目指すロータリーの影がますます薄くなりつつあるように思われます。今後更に、施しの奉仕の色彩が強まるにしても、ロータリーから哲学をなくすわけにはいきません。哲学をなくしたロータリーはもはやロータリーではなく、単なる慈善団体に過ぎないと思っています。ご静聴ありがとうございました。

ニコニコ・ソーリーボックス

濱田会員 本日は足元の悪い中ご出席をいただき又、つたない卓話をお聞き頂きありがとうございました。

市原市剣道連盟 第18回若鷲旗争奪千葉県中学校剣道大会のご協力よろしくお願ひします。

小川会員 千葉会員が三木様から頂いたエルメスのネクタイ、引き継ぎました。このネクタイ市原RCの為、大変貢献しております。三木会員大変ありがとうございました。

出席報告

前々回確定 71.5% 本日出席者 35名
本日欠席者 16名 本日出席率 68.6%
点鐘 市原RC 会長 角谷 修

「ボランティア清掃」参加報告

1月26日(土)「市原市ボランティア清掃」に当クラブより7名参加し、国道16号周辺でのポイ捨てゴミの回収活動に協力してきました。

